

# Eventos de temporada

★ Los eventos están sujetos a posibles cambios. Contacte a los organizadores antes de asistir.

## Eventos celebrados en la ciudad de Hiroshima

### EVENTOS DE INTERCAMBIO INTERNACIONAL

Martes 5 de noviembre

#### EVENTO DE CIUDADES HERMANAS Y AMIGAS: DIA DE HONOLOLU

「姉妹・友好都市の日」記念イベント：ホノルルの日



★ Honolulu es una ciudad de Estados Unidos.  
**HORA:** 6:30 pm a 8:20 pm  
**LUGAR:** JMS Aster Plaza, Kakomachi, Naka-ku  
**ACCESO:** tome el omnibus No. 24 bus y descienda en Kakomachi.

**COSTO DE ADMISIÓN:** gratuito.  
**PROGRAMA:** ceremonia

conmemorativa, concierto a cargo del guitarrista hawaiano Jeff Au Hoy, presentaciones de danza hula y más.

de Hiroshima, Parque Conmemorativo de la Paz y Boulevard de la Paz.

▣ Charlas, encuentros de intercambio cultural e informativo, talleres, puestos de comida internacional y más!

No se pierda las presentaciones de seis grupos que estarán en el escenario para celebrar el vigésimo aniversario de este evento. Podrá disfrutar espectáculos musicales de Asia, Sudamérica y África, entre otros.



★ Algunas actividades en el festival requieren reservación.

★★ Más información en el folleto inserto en la última página de la sección de eventos.

Domingo 17 de noviembre

#### 20° FESTIVAL INTERNACIONAL

第20回国際フェスタ 2019

**HORA:** 10:00 am a 4:00 pm

**LUGAR:** Centro Internacional de Conferencias

**INFORMES:** Fundación Centro Cultural de la Paz de Hiroshima, Departamento de Intercambio y Cooperación Internacional de Hiroshima.

☎ 082-242-8879 ✉ [internat@pcf.city.hiroshima.jp](mailto:internat@pcf.city.hiroshima.jp)

### FUNCIONES DE KAGURA

Miércoles 6, 13, 10 y 27 de nov.; 4, 11, 18 y 25 de diciembre

#### HIROSHIMA KAGURA. FUNCIONES REGULARES

**HORA:** 7:00 p.m. – 8:45 p.m. (El lugar se abre desde las 6 p.m.)

**LUGAR:** Hiroshima KenminBunka Center, Otemachi, Naka-ku (cerca de la avda. comercial Hondori)

**ACCESO:** desde la parada de tranvía Kamiya-cho-nishi o Hondori, 3 minutos a pie.

**BOLETOS:** ¥1,200 ✧ Sólo asientos no reservados.

✧ Los boletos están a la venta el día de la presentación, a partir de las 5:40 p.m., en Hiroshima Kenmin Bunka Center (KBC). Boletos numerados se distribuyen desde las 4:30 p.m. en KBC (1<sup>er</sup> piso, lobby). No hay venta anticipada.

ひろしまかぐら ていきこうえん  
「広島神楽」定期公演

**INFORMES:** Hiroshima Kenmin Bunka Center ☎082-245-2311

Sábados 2, 9 y 30 de noviembre

## **NOCHE DE KAGURA**

よ かくらこうえん  
夜神楽公演

**HORA:** ♦Función: 7:00 p.m. – 7:45 p.m. (El lugar estará abierto desde las 6:30 p.m.)

♦Sesión de fotos / Preguntas y respuestas: desde las 7:45 p.m.

**LUGAR:** YMCA Kokusai Bunka Hall, Hatchobori, Naka-ku

**ACCESO:** desde la parada de tranvía Tatemachi, 5 minutos a pie.

**BOLETOS:** Adultos: ¥1,000 Estudiantes: ¥500 Grupos de 10 o más personas: ¥800

◇ Entrada gratuita para niños de 3 años y menores (deberán sentarse en el regazo del padre/tutor)

**INFORMES:** Asociación de Intérpretes y Guías de Hiroshima.

☎080-3731-4804 (10:00 am – 5:00 pm) HP: <http://www.hiroshima-kagura.com>

Domingo 24 de noviembre

## **29° FESTIVAL DE KAGURA**

だい 二十九回 神楽まつり  
第29回神楽祭

**HORA:** 9:30 am a 5:10 pm (el lugar abrirá a las 9:00 am.)

**LUGAR:** Saeki Kumin Bunka Center, Saeki-ku

**ACCESO:** tome un omnibus desde Hiroshima Bus Center (ubicado en el 3° piso de la tienda departamental Sogo Hiroshima) y descienda en Saeki Kumin Bunka Center-mae.

**ENTRADAS:** ♦ Asientos reservados: A: ¥1,500, B: ¥1,200

♦ Asientos no reservados: Estudiantes de preparatoria en adelante: Anticipadas: ¥1,000; en la entrada: ¥1,200; Estudiantes de secundaria y primaria: ¥500; Preescolares: gratis

★ Asientos reservados y entradas anticipadas a la venta en Saeki Kumin Bunka Center.

**INFORMES:** oficina del Festival de Kagura ☎090-3372-2581 (Katsura)

## **EVENTOS EN EL JARDÍN SHUKKEIEN**

**HORARIO:** 9:00 am a 6:00 pm (de abril a septiembre); 9:00 am a 5:00 pm. (de octubre a marzo)

**ACCESO:** 5 minutos a pie desde la parada de tranvía Shukkeien-mae (Hiroden, Línea Hakushima).

**COSTO DE INGRESO:** Adultos: ¥260

Estudiantes universitarios y de preparatoria: ¥150

Estudiantes de secundaria y primaria: ¥100

★ Entrada gratuita del 1 al 7 de noviembre para mayores de 65 y estudiantes.

**INFORMES:** ☎082-221-3620

**WEBSITE:** <http://shukkkeien.jp/>

Viernes 1° a domingo 10 de noviembre

### **KIKKA-TEN (Exhibición de crisantemos)**

きっかてん  
菊花展

Domingo 3 de noviembre

### **CEREMONIA DEL TÉ KIKU-MI (contemplación del crisantemo)**

きくみちやかい  
菊見茶会

**HORA:** 10:00 am- 3:00 pm

**COSTO:** ¥1,400 para la ceremonia de té ★ El ingreso al jardín es gratuito ese día.

Domingo 10 de noviembre

### **CEREMONIA DE MOMIJI (hojas de arce)**

もみじちやかい  
もみじ茶会

**HORA:** 9:30 am a 3:00 pm

**COSTO:** se requiere el pago de un monto para la ceremonia de té.

Viernes 22 de noviembre a domingo 1° de diciembre

### **FESTIVAL DE MOMIJI**

もみじまつり

**OTROS EVENTOS**

Los días 6, 16 y 26 de cada mes

**HABLE CON LOS SOBREVIVIENTES DE LA BOMBA** 「6」のつく日<sup>かた</sup>語り部<sup>べ</sup>さんとお話し<sup>はな</sup>しよ

う!

**HORA:** 11:00 a.m. – 5:00 p.m. Narración de historias: ① 1:00 p.m. ② 3:00 p.m.**LUGAR:** Social Book CafeHachidori-sha, Dobashi-cho, Naka-ku**ACCESO:** desde la parada de tranvía Dobashi-cho, 5 minutos a pie.**CUOTA:** admisión gratis ✧ Debe ordenar por lo menos una bebida por persona.**INFORMES:** Social Book CafeHachidorisha ☎082-576-4368. ✉hachidorisha@gmail.com

☑No es una conferencia, sino una conversación informal con los sobrevivientes de la bomba atómica. Puede hablar con los sobrevivientes en inglés los días 6 de cada mes.

**★ Social Book Café Hachidorisha★****HORARIO DE APERTURA:** Miércoles, jueves y viernes: 3:00 p.m. – 11:00 p.m.

Sábados, domingos y días festivos: 11:00 a.m. – medianoche

6, 16 y 26 de cada mes: desde las 11:00 a.m.

**CERRADO:** Lunes y martes

Hasta el domingo 10 de noviembre

**KIKKA-TEN (EXHIBICIÓN DE CRISANTEMOS)  
EN EL CASTILLO DE HIROSHIMA**ひろしまじょうだいきっかてん  
広島城大菊花展**HORA:** 10:00 am a 4:30 pm

(10 de nov. hasta las 4:00 pm)

**LUGAR:** Castillo de Hiroshima, Ni-no-maru & San-no-maru, Naka-ku.**ACCESO:** ① 10 minutos a pie desde la estación de JR Shin-hakushima (JR Línea Sanyo). ② Tome un autobús turístico *Maple Bus* (rutas naranja o limón) y descienda en el Castillo de Hiroshima (Gokoku-jinja-mae). Desde allí camine 6 minutos.**COSTO DE ADMISIÓN:** gratuito.**INFORMES:** Hiroshima Matsuri linkai

☎082-554-1813 ✉kankou-2@hiroshima-navi.or.jp

☑Se expondrán 2,000 macetas de

crisantemos. Durante el período del evento también habrán conciertos de *Koto* (arpa tradicional japonesa) y *gagaku* (música cortesana antigua).

2 (Sa.), 3 (Do.) y 4 (Lu.) de noviembre

**HIROSHIMA RAMEN STADIUM****2019** ひろしまラーメンスタジアム 2019**HORA:** 10:30 am a 8:00 pm**LUGAR:** AEON MALL Hiroshima Gion, Asaminami-ku**ACCESO:** descienda en la estación de JR Shimo-gion (JR Línea Kabe).**COSTO DE ADMISIÓN:** gratuito.**TICKETS DE RAMEN:** ¥800 por bowl**INFORMES:** Comité Ejecutivo ☎082-253-1010 (10 am a 6 pm, días entre semana)

☑ Reconocidas tiendas de ramen de todo Japón vendrán a Hiroshima.

Domingo 3 de noviembre

**39° MARATÓN INTERNACIONAL DE LA PAZ DE HIROSHIMA** 第39回ひろしま国際平和マラソン**CEREMONIA DE APERTURA:** a partir de las 9:40 horas**LUGAR PRINCIPAL:** Embotelladora de Coca-Cola Japón Inc. Estadio de Hiroshima**ACCESO:** tome el autobús No. 3 o No. 8 hacia Kanon Marina Hop o el Helipuerto de Hiroshima y descienda en Sogo Ground Iriguchi.**RUTAS:** ◆ Infantil (1km) ◆ Principiantes (5km) ◆ Desafío (10km) ◆ Silla de ruedas (5km)**REQUISITOS:** pueden tomar parte estudiantes de primaria en adelante**CÓMO PARTICIPAR:** las inscripciones en línea se aceptarán a partir del jueves 1 de agosto

✧ Las inscripciones cerrarán cuando se hayan completado el cupo de 12mil lugares.

**INFORMES:** Comité Ejecutivo ☎082-234-4679 (9:30 am – 5:30 pm, días entre semana)Sitio web: <https://www.hiroshima-marathon.com/>

Domingo 3 de noviembre**FESTIVAL DE LA CASA INTERNACIONAL 2019**2019 りゅうがくせいかいかん 留学生会館まつり**HORA:** 10:00 am a 3:00 pm**LUGAR:** Casa Internacional de Hiroshima (Ryugakusei Kaikan), Nishi-kojin-machi, Minami-ku.**ACCESO:** 8 minutos a pie desde la estación JR de Hiroshima (salida Sur).**COSTO DE ADMISIÓN:** gratuito.**INFORMES:** Casa Internacional de Hiroshima. ☎082-568-5931 ✉i-house-hiroshima@oken-co.jp

☑ Concurso de oratoria en japonés, presentaciones de música y danzas, venta de comida de los países de origen de los estudiantes, y más.

Domingo 3 y lunes 4 de noviembre**FESTIVAL INOKO**だいまつり  
大イノコ祭り**HORA:** 11:00 am a 8:00 pm el 3 de noviembre,  
11:00 am a 7:30 pm el 4 de noviembre**LUGAR:** Parque de Fukuromachi, Naka-ku.**ACCESO:** 5 minutos a pie desde la parada de tranvía Fukuromachi..**INFORMES:** Comité Ejecutivo ☎082-545-7611

☑ Se trata de un festival tradicional japonés que se lleva a cabo mayormente en el oeste del país para orar por la prosperidad en los negocios y la salud.

Domingos 3 y 17 de noviembre**MERCADO DEL PUERTO DE HIROSHIMA (Minato Marché)**

ひ

ろしまみなとマルシェ

**HORA:** 9:00 am a 3:00 pm**LUGAR:** espacio abierto entre las terminales Este y Oeste del Puerto de Hiroshima, Minami-ku.**ACCESO:** tome el tranvía con destino al puerto y baje en la última parada (Puerto de Hiroshima).**INFORMES:** oficina de Hiroshima Minato Marché ☎082-255-6646

☑ Puede comprar y saborear verduras frescas cultivadas localmente y otros productos en el mercado.

Domingo 10 de noviembre**EXPERIMENTO LA CULTURA TRADICIONAL JAPONESA**わゆうがく  
和遊学**HORA:** 11:00 am a 4:00 pm**LUGAR:** Hiroshima City Bunka Koryu Kaikan, Kakomachi, Naka-ku.**ACCESO:** 2 minutos a pie desde la parada de autobús Kakomachi (autobús Nro 24)**COSTO DE ADMISIÓN:** gratuito.**ACTIVIDADES Y COSTO DE PARTICIPACIÓN:**

- Experimente vestir kimono: ¥2,000
- Trabajo de mizuhiki (anudado de cordones japoneses): ¥1,000
- Decoración de año nuevo con pincel de Kumano: ¥1,000
- Experimente tosenkyou: ¥1,000 (Tosenkyou es un juego tradicional japonés en el que se arrojan abanicos a un objetivo)
- Sado (preparación té verde): ¥1,000
- Realización de adornos colgantes con trenzado tradicional: ¥1,000
- Origami (papiroflexia): gratis
- Preparación de dulces tradicionales japonesas: ¥2,000

También se llevará a cabo un mercado de pulgas y un concurso de coordinación de kimono.

**INFORMES:** Hiroshima City Bunka Koryu Kaikan ☎082-243-8881 ✉info@h-bkk.jp

10, 17 y 24 de noviembre (do)

**NOCHE CULTURAL EN HIROSHIMA: ESPECTÁCULO SAMURAI****HORA:** 6:00 pm a 7:00 pm

★ Ventanilla de boletos y apertura desde las 5:45 pm

**LUGAR:** Molly Malone's (Irish pub), Shintenchi, Naka-ku**ACCESO:** 3 minutos a pie desde la parada de tranvía Hatchobori.**BOLETOS:** estudiantes de secundaria en adelante: ¥2,000, estudiantes de primaria y menores: ¥1,000, niños de 3 años y menores: gratis (Bebida y snack incluidos)**INFORMES:** Facebook: <https://www.fb.com/Hiroshima-Cultural-Night-152074255488> 093/

Viernes 15 de noviembre a viernes 3 de enero

**HIROSHIMA DREAMINATION 2019**

ひろしまドリミネーション 2019

Árboles y tiendas a lo largo del Boulevard de la Paz se decorarán con luces coloridas.

**HORA:** 5:30 pm – 10:30 pm**LUGAR:** Boulevard de la Paz, calles comerciales, alrededores de la estación JR y otros lugares del centro de la ciudad de Hiroshima.**ACCESO:** tome un tranvía u omnibus al centro de la ciudad.**INFORMES:** Comité Ejecutivo del Proyecto de Iluminación de Hiroshima ☎082-554-1813Website: <http://www.dreamination.com/>**■ Ceremonia de inicio ■****FECHA:** 15 de noviembre (Vi.)**LUGAR:** frente al edificio Hiroshima Crystal Plaza (Naka-machi, Naka-ku)**PROGRAMA:** A partir de las 5:00 pm: desfile; desde las 5:50 pm: ceremonia y concierto

★ El desfile se realizará a lo largo de la calle comercial Hondori.

Lunes 18 a miércoles 20 de noviembre

**FESTIVAL EBISU TAISAI**えびすたいさい  
胡子大祭**HORA:** 10:00 am a 10:00 pm

★ Los principales eventos tendrán lugar durante la tarde.

**LUGAR:** Santuario Ebisu, calle comercial Hondori y area de Ebisu-cho, Naka-ku.**ACCESO:** tome un travía u omnibus hacia el centro de la ciudad y descienda en Ebisu-cho.**INFORMES:** Santuario Ebisu ☎082-241-6268Website: <http://www.ebisu.or.jp/>▣ El Festival Ebisu-taisai es uno de los mayores en Hiroshima y celebra a la deidad del comercio, *Ebisu*. Se instalarán varios puestos de comida y venta ambulante.

★ Los principales eventos se llevarán a cabo durante el día 20.

Miércoles 20 de noviembre, 18 de diciembre, 15 de enero, 19 de febrero y 18 de marzo

**SENSHO SALÓN (Ceremonia del té)**せんしょうさろん  
平鐘茶論**HORA:** 1:30 pm – 3:00 pm**LUGAR:** Sensho-tei, Hiroshima Electric Railway Co., Senda-machi, Naka-ku**ACCESO:** baje en la parada de tranvía Hiroden Honsha-mae.**COSTO DE PARTICIPACIÓN:** ¥1,000 (incluye té verde y dulce)**RESERVACIONES:** ☎080-6306-5269.

Participación limitada a las primeras 20 personas.

**INFORMES:** Tatsujin Club ☎080-6306-5269

Viernes 22 a domingo 24 de noviembre

**FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE DE HIROSHIMA 2019**ひろしまこくさいえいがさい  
広島国際映画祭2019**LUGAR:**

- ① NTT Cred Hall (Motomachi Cred-Pacela, piso 11), Motomachi, Naka-ku
- ② Librería Cinematográfica y Audio-Visual de la Ciudad de Hiroshima, Motomachi, Naka-ku
- ③ Cine Yokogawa, Yokogawa-cho, Nishi-ku

**ACCESO:**

- ① NTT Cred Hall: Tranvía: descienda en la parada Kamiya-cho higashi o Kamiya-cho-nishi. Astramline: baje en la estación Kencho-mae.
- ② Librería Cinematográfica y Audio-Visual: 5 minutos a pie desde la estación de tranvía Kamiya-cho-nishi o desde la estación de Astramline Kencho-mae.
- ③ Cine Yokogawa: 5 minutos a pie desde la estación JR Yokogawa (línea Sanyo de JR) o desde la parada de tranvía Yokogawa.

**ENTRADAS:** Anticipadas: Asientos reservados: ¥2,000, Entradas p/ un día (no reservados): ¥1,500

★ Los boletos en puerta de entrada serán vendidos únicamente si hay disponibilidad. Por favor revise el sitio web o SNS del festival (HIFF, por sus siglas en inglés) para mayor información.

**OFICINAS DE VENTAS DE BOLETOS:** para asientos reservados: 7-Eleven, Ticket PIA; para asientos no reservados: 7-Eleven, Lawson, e+, Ticket PIA.**INFORMES:** Oficina del Festival Internacional de Cine de Hiroshima

☎082-228-5226 (10:00 am a 6:00 pm, entre semana) ✉info@hiff.jp Website: http://hiff.jp

Sábado 30 de noviembre y domingo 1° de diciembre

**CONCIERTOS DE MÚSICA CLÁSICA EN HIROSHIMA**いふうどうどう  
威風堂マクラシック in Hiroshima

☑ Organizado por el laureado conductor Eiji Oue, originario de Hiroshima, de la Orquesta Filarmónica de Osaka.

**PROGRAMA:** ★ Cada lugar abrirá 30 minutos antes del horario de inicio.**30 de noviembre:**

- ① 10:30 am – 11:10 am  
JMS Aster Plaza (Kako-machi, Naka-ku)
- ② 11: 50 am – 12:50 pm  
Tienda departamental Fukuya, 6° piso, estación de Hiroshima (Matsubara-cho, Minami-ku)
- ③ 1:30 pm – 2:20 pm  
Yale Yale, espacio para eventos en el subsuelo, salida sur de la estación JR de Hiroshima (Matsubara-cho, Minami-ku)
- ④ 2:50 pm – 3:40 pm  
CLiP Hiroshima (Higashi-Senda-machi, Naka-ku)
- ⑤ 5:10 pm – 6:00 pm  
Museo de Arte de Hiroshima. (Motomachi, Naka-ku)

**1° de diciembre:**

- ① 9:40 am – 10:35 am  
Antiguo Banco de Japón, sucursal de Hiroshima (Fukuro-machi, Naka-ku)
- ② 10:50 am – 11:45 am  
Paseo de compras subterráneo Shareo, Chuo Hiroba (Chikagai, Motomachi, Naka-ku)
- ③ 12:15 pm – 1:05 pm  
Museo Prefectural de Arte de Hiroshima, Lobby (Kami-nobori-cho, Naka-ku)
- ④ 1:35 pm – 2:30 pm  
Chugoku Electric Power Co. (Komachi, Naka-ku)
- ⑤ 4:30 pm – 5:30 pm  
RIHGA Royal Hotel Hiroshima 1F, Capillal (Motomachi, Naka-ku)
- ⑥ 6:00 pm – 8:30 pm  
Hiroshima Bunka Gakuen HBG Hall (Kako-machi, Naka-ku) ★ Costo: ¥1,000.

**COSTO DE ADMISIÓN:** gratuito (excepto para el concierto en HBG Hall del 1° de diciembre)

★ Concierto en Hiroshima Bunka Gakuen HBG Hall del 1° de diciembre:

**BOLETOS:** ¥1,000 (todos corresponden a asientos no reservados.)**VENTA DE BOLETOS:** EDION Hiroshima (Edificio Este, 9P), tienda departamental Fukuya (Estac. Hiroshima), JMS Aster Plaza, Kumin Bunka Center, Ticket PIA (0570-02-9999; Cód. postal: 162-457).**INFORMES:** Comité Ejecutivo ☎082-244-0750 Website: https://12dodo.com

Viernes 27 de diciembre a jueves 9 de enero

**LA GRAN AVENTURA DE LOS SECRETOS DEL CUERPO HUMANO EN HIROSHIMA**

だいぼうけん  
からだのひみつ大冒険 in Hiroshima

**HORA:** 10:00 am – 5:00 pm ★ Entrada permitida hasta las 4:30 pm.

**LUGAR:** Hiroshima City Exhibition Hall (*Chusho Kigyo Kaikan*), Nishi-ku

**ACCESO:** 10 minutos a pie desde la estación de JR Shin Inokuchi o la parada de tr v a Shoko Center Iriguchi.

**BOLETOS:** Con anticipación: estudiantes de secundaria en adelante:  1,200. Mayores de 3 años y estudiantes de primaria:  800 / En la puerta: estudiantes de secundaria en adelante:  1,400. Mayores de 3 años y estudiantes de primaria:  1,000

★ Los boletos anticipados estarán disponibles hasta el 26 de diciembre.

**OFICINAS DE VENTA DE BOLETOS:** Para boletos anticipados: 7-Eleven, Lawson, Ticket PIA, e+, EDION Hiroshima (9 piso del Edificio Este). Para boletos en la entrada: Exhibition Hall, 7-Eleven, Lawson, Ticket PIA, e+

**INFORMES:** Chugoku Shimbun  082-236-2244 (9:30 am a 5:30 pm entre semana)

## Eventos celebrados en Miyajima

Por favor revise la página web de la Asociación de Turismo de Miyajima para más información. Página web (en inglés): <http://www.miyajima.or.jp/english>

• **Acceso a Miyajima:** baje en la estación de JR Miyajima-guchi Station (JR Línea Sanyo) o en la parada Miyajima del tranvía (tranvía Hiroden, Línea Miyajima), luego tome un ferry a Miyajima.

• **Costo de admisión al Santuario Itsukushima:** Adultos y estudiantes universitarios: ¥300  
Estudiantes de preparatoria: ¥200 Estudiantes de preparatoria y primaria: ¥100

**Domingo 3 de noviembre**

### **FESTIVAL DE FUDOMYO-OH**

いづくしまだいぶつどうみょうおうきいとうごまきがんほうよう  
巖島大仏不動明王柴灯護摩祈願法要

**HORA:** 1:00 pm en adelante

**LUGAR:** Templo Daiganji

**INFORMES:** Templo Daiganji ☎ 0829-44-0179

☑ Después del ritual puede observar la ceremonia de caminar sobre el fuego, misma que puede experimentar.

**Miércoles 6 de noviembre**

### **CEREMONIA DE OFRENDA DE TE (Escuela**

**Ura Senke)**

うらせんげけん  
裏千家献  
ちやしき  
茶式

**LUGAR:** Templo Daishoin

**INFORMES:** Templo Daishoin ☎ 0829-44-0111

**Miércoles 13 de noviembre**

### **CEREMONIA DE OFRENDA DE TE (Escuela**

**Omote Senke)**

おもてせんげけんちやさい  
表千家献茶祭  
おもてせんげけんちやさい

**LUGAR:** Santuario Itsukushima, escenario de Noh

**INFORMES:** Santuario Itsukushima

☎ 0829-44-2020

**Viernes 15 de noviembre**

### **CAMINATA SOBRE BRASAS (Hiwatari-shiki)**

**EN EL TEMPLO DAISHOIN**

だいしょういんひわたり  
大聖院火渡  
しき  
り式

**HORA:** 11:00 am en adelante

**LUGAR:** Templo Daishoin

**INFORMES:** Templo Daishoin ☎ 0829-44-0111

☑ En el festival de otoño del templo Daishoin usted puede orar por protección contra enfermedades o calamidades al caminar sobre carbones calientes.

**Sábado 16 a domingo 24 de noviembre**

### **FESTIVAL DE MOMIJI DEL TEMPLO**

だいしょういん  
大聖院もみじ祭り

**DAISHOIN**

**HORA:** 8:00 am a 5:00 pm

**LUGAR:** Templo Daishoin

**INFORMES:** Templo Daishoin ☎ 0829-44-0111

☑ Exhibición de tesoros del templo, arreglos florales, estatuas budistas tibetanas y más.

**Miércoles 20 de noviembre**

### **FESTIVAL ANNUAL EN EL SANTUARIO**

**ARAEBISU**

あらえびすじんしゃれいさい  
荒胡子神社例祭

**HORA:** 11:00 am en adelante.

**LUGAR:** Santuario Araebisu

**INFORMES:** Santuario Itsukushima

☎ 0829-44-2020

**Miércoles 20 de noviembre**

### **FESTIVAL ANNUAL EN EL SANTUARIO**

**NAGAHAMA**

ながはましんしゃれいさい  
長浜神社例祭

**HORA:** 11:00 am en adelante

**LUGAR:** Santuario Nagahama

**INFORMES:** Santuario Itsukushima

☎ 0829-44-2020

**Sábado 23 de noviembre**

### **SERVICIO BUDISTA CONMEMORATIVO A**

**CARGO DE MONJES TIBETANOS**

ちべつごまほうよう  
チベット護摩法要

**HORA:** 1:00 pm en adelante.

**LUGAR:** Templo Daishoin

**INFORMES:** Templo Daishoin ☎ 0829-44-0111